

# Prozessanschlüsse für pneumatische Temperaturregler

Serie 200, Serie 600 und Serie 4000

## Stickstoff befüllte Thermometersysteme

Als Temperaturfühler werden 2 Ausführungen eingesetzt.

- zylindrischer Fühler (T5) zur Messung von Flüssigkeiten oder Dampf
- spiralförmiger Fühler (T6) zur Messung von Gasen

#### Messysteme und Fühler Serie 200

#### Standardausführungen

Messbereich von 50 – 500°C, die einzelnen Messbereiche der Regler sind aus der jeweiligen technischen Spezifikation ersichtlich.

Die Standardkapillarrohrlänge beträgt 2 – 5 m, längere Kapillarrohrlängen auf Anfrage lieferbar.

Der Temperaturfühler und die Kapillare bestehen aus hochwertigem Edelstahl AISI 316 (ähnlich 1.4404).

Die Einsatzgrenzen entsprechen der Druckstufe PN 40.

#### Zylindrischer Fühler für Flüssigkeiten und Dampf

Prozeßanschluss: **E 10S** ½" Innengewinde nach DIN 259 T1 **E 11S** ½" Außengewinde nach DIN 259 T1

#### Spiralförmiger Fühler für Gase

Prozeßanschluss: E 10S 1/2" Innengewinde nach DIN 259 T1

E 11S 1/2" Außengewinde nach DIN 259 T1

## Messysteme und Fühler Serie 600 und 4000

Standardausführungen

Messbereich von  $50-500^{\circ}$ C, die einzelnen Messbereiche der Regler sind aus der jeweiligen technischen Spezifikation ersichtlich.

Die Standardkapillarrohrlänge beträgt  $2-5\,\mathrm{m}$ , längere Kapillarrohrlängen auf Anfrage lieferbar.

Der Temperaturfühler und die Kapillare bestehen aus hochwertigem Edelstahl AISI 316 (ähnlich 1.4404).

Die Einsatzgrenzen entsprechen der Druckstufe PN 40.

## Zylindrischer Fühler für Flüssigkeiten und Dampf

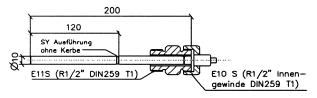
Prozessanschluss: **E 10** ½" Innengewinde nach DIN 259 T1 **E 11** ½" Außengewinde nach DIN 259 T1

# Spiralförmiger Fühler für Gase

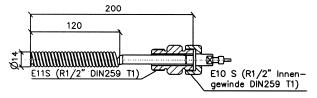
Prozessanschluss: E 10 1/2" Innengewinde nach DIN 259 T1

**E 11**  $\frac{1}{2}$ " Außengewinde nach DIN 259 T1

#### Pos. 1 Fühler T5



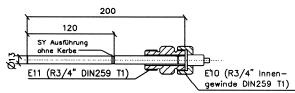
Pos. 2 Fühler T6



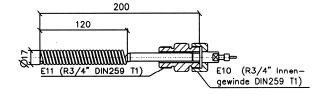
# Sonderausführungen (auf Anfrage)

- auf Kapillare verschiebbare Anschlüsse
- zylindrisches Thermometersystem in Sterilausführung (B25 Sy) z.B. zur Anwendung im Nahrungsmittelbereich, Anschluß E 10 - 3/4" Innengewinde oder nach DIN 405, DN 25

#### Pos. 1 Fühler T5



## Pos. 2 Fühler T6



## Sonderausführungen (auf Anfrage)

- auf Kapillare verschiebbare Anschlüsse
- zylindrisches Thermometersystem in Sterilausführung (B25 Sy) z.B. zur Anwendung im Nahrungsmittelbereich, Anschluß E 10 - <sup>3</sup>/<sub>4</sub>" Innengewinde oder nach DIN 405, DN 25

#### **Schutzrohre**

Der Einsatz von Schutzrohren ist unerläßlich, wenn man z.B. bei einem Austausch des Temperaturfühlers nicht Teile der Anlage oder sogar die gesamte Anlage entleeren will.

Schutzrohre sind nur für den zylindrischen Fühler T5 lieferbar.

#### Standardausführungen Serie 200

Type **Z 30S** – ½" Außengewinde nach DIN 259 T1 Durchmesser D = 13 mm, Länge L = 210 mm Werkstoff: AISI 316 L,Edelstahl (ähnlich 1.4408) Die Einsatzgrenzen entsprechen der Druckstufe PN 40.

#### Sonderausführungen Serie 200 Geschraubte Verbindungen

Type **Z 30 –** ¾ Außengewinde nach DIN 259 T1 Type **Z 31S** – ½ NPT Gewinde

### Geflanschte Verbindungen

Type **Z 32X** – DN 20/PN 40 Flanschverbindung Abmessungen identisch wie Standardausführungen. Werkstoff: Schutzrohr und Verbindungsteile AISI 316L Edelstahl (ähnlich 1.4408)

Die Einsatzgrenzen entsprechen der Druckstufe PN 40.

#### Standardausführungen Serie 600 und 4000

Type **W 30** – %" Außengewinde nach DIN 259 T1 Type **W 30S** –  $\frac{1}{2}$ " Außengewinde nach DIN 259 T1 Durchmesser D = 16 mm, Länge L = 210 mm

Werkstoff: Schutzrohr und Verbindungsteile aus AISI 316 L, Edelstahl (ähnlich 1.4408)

Die Einsatzgrenzen entsprechen der Druckstufe PN 40.

# Sonderausführungen Serie 600 und 4000 Geschraubte Verbindungen

Type **W 31** – ¾" NPT Außengewinde

Type **W 31S** – ½" NPT Außengewinde

# Geflanschte Verbindungen

Type **W 32** – DN 20/PN 40 Flanschverbindung aus Stahl Type **W 32X** – DN 20/PN 40 Flanschverbindung aus Edelstahl Abmessungen identisch wie die Standardausführungen. Werkstoff: Schutzrohr und Verbindungsteile AISI 316L Edelstahl (ähnlich 1.4408)

Die Einsatzgrenzen entsprechen der Druckstufe PN 40.

